

Distr.: General  
5 September 2008Arabic  
Original: English

## برنامج الأمم المتحدة للبيئة

الاجتماع العشرون للأطراف في بروتوكول مونتريال  
بشأن المواد المستنفدة لطبقة الأوزونالاجتماع الثامن لمؤتمر الأطراف في اتفاقية فيينا  
لحماية طبقة الأوزون

الدوحة ١٦-٢٠ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٨

البند ٣ - ٥ من جدول الأعمال المؤقت  
للجزء التحضيري\*القضايا المطروحة للمناقشة والمعلومات المقدمة في مؤتمر الأطراف في اتفاقية فيينا في  
اجتماعه الثامن وفي الاجتماع العشرين للأطراف في بروتوكول مونتريال

مذكرة من الأمانة

تصويب

١ - الفقرة ٥٣

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

٥٣ - الكسور العشرية: في عام ٢٠٠٦ لفتت الأمانة نظر لجنة التنفيذ إلى مسألة التعامل مع البيانات فيما يتعلق بالكميات الصغيرة جداً (الدنيا) من المواد المستنفدة للأوزون، من حيث الصلة بالامتثال لبروتوكول مونتريال. وفي ذلك الوقت وبناءً على طلب اللجنة، قامت الأمانة بتعميم ورقة تطلب فيها توجيهات من الأطراف بشأن عدد الكسور العشرية التي ينبغي استخدامها في تقييم الامتثال. وأثناء مناقشة هذه المسألة في الاجتماع الثامن عشر للأطراف، خلصت الأطراف إلى أنه ينبغي أن ترجع الأمانة إلى أسلوبها في التقريب إلى منزلة عشرية واحدة فقط (انظر الفقرة ١٤٧ من تقرير الاجتماع الثامن عشر للأطراف، الوثيقة UNEP/OzL.Pro.18/10).

## ٢ - الفقرة ٥٥

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

٥٥ - وكما تدرك الأطراف، فإن لمركبات الكربون الهيدروكلورية فلورية قدرة أدنى بكثير من قدرة مركبات الكربون الكلورية فلورية على استنفاد الأوزون. ونتيجة لذلك، فإن التقريب إلى مترلة عشرية واحدة، يجعل البيانات التي تضعها الأمانة على شبكة الإنترنت والتي تزود بها لجنة التنفيذ، تبين استهلاكاً صفرياً بالنسبة إلى أطراف عديدة يقل استهلاكها من مركبات الكربون الهيدروكلورية فلورية عن ٠,٠٥ من الطن محسوبة بدالة استنفاد الأوزون. ولذلك فإن هذه البلدان قد تعتبر ممثلة للتخلص التدريجي من مركبات الكربون الهيدروكلورية فلورية حتى ولو لم يمكن استهلاكها الفعلي صفرًا بل وعندما يُوحّد ذلك الاستهلاك، فإنه قد يبلغ عدة أطنان مترية. وعلاوة على ذلك، وبالنظر إلى ولاية الصندوق المتعدد الأطراف المتمثلة في التمكين من الامتثال، قد يثار تساؤل عما إذا كانت هذه الأطراف مؤهلة لطلب مساعدة من الصندوق من أجل القضاء على وجه الاستخدام هذا من مركبات الكربون الهيدروكلورية فلورية.